

# Ober-Bürgermeister-Wahl in Augsburg

am Sonntag, den 29. März 2020



Am 15. März 2020 waren Wahlen in Augsburg.

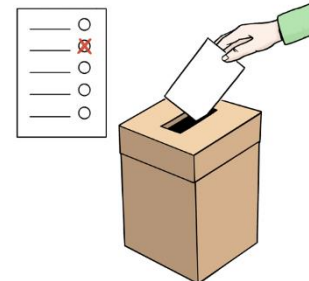
Es wurde aber noch nicht entschieden:

Wer ist neuer Ober-Bürgermeister

oder neue Ober-Bürgermeisterin von Augsburg?

Denn kein Kandidat und keine Kandidatin hat

genug Stimmen bekommen.



Deswegen können die Menschen in Augsburg noch einmal wählen.

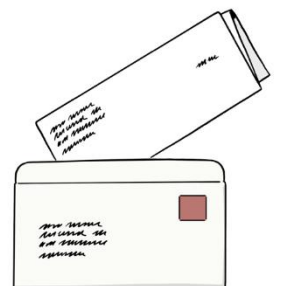
Zur Wahl stehen:

- **Frau Eva Weber von der Partei CSU**
- **Herr Dirk Wurm von der Partei SPD**

**Wegen dem Corona-Virus gibt es aber nur eine Brief-Wahl.**

Das bedeutet:

Alle Wähler und Wählerinnen bekommen bis spätestens Freitag, den 27. März 2020 einen Brief mit den Wahl-Unterlagen.

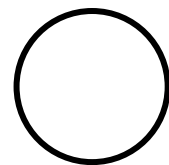


Auf den Wahl-Unterlagen stehen die beiden Namen.

Unter dem Namen von jeder Person ist ein leerer Kreis.

Wenn Sie sich für eine Person entschieden haben,

dann müssen Sie ein Kreuz in den Kreis machen.



## Das müssen Sie unbedingt beachten:



**Die ausgefüllten Wahl-Unterlagen müssen bis spätestens Sonntag, den 29. März 2020 beim Wahl-Amt sein.**

Das bedeutet:

Möchten Sie die Wahl-Unterlagen mit der Post zum Wahl-Amt schicken?  
Dann müssen Sie die Wahl-Unterlagen spätestens am Donnerstag, den 26. März in die Briefkästen von der Deutschen Post werfen.

## Es gibt aber auch 5 Sonder-Briefkästen für die Wahl.

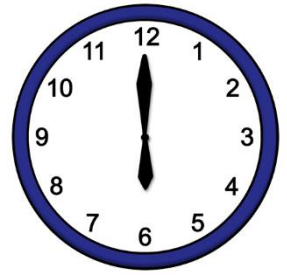
Die Sonder-Briefkästen sind vor den Bürger-Büros

- in Lechhausen
- in Hochzoll
- in Haunstetten
- in Kriegshaber
- und vor dem Rathaus in Göggingen

So sehen die Sonder-Briefkästen aus:



**Die Wahl-Unterlagen müssen Sie spätestens bis Sonntag, den 29. März um 18 Uhr in die Sonder-Briefkästen werfen. Wenn Sie Ihre Wahl-Unterlagen nach 18 Uhr einwerfen, dann sind sie nicht mehr gültig.**



Beim Bürger-Büro in der Stadtmitte gibt es keinen Sonder-Briefkasten. Dort können Sie die Wahl-Unterlagen in den normalen Briefkasten werfen.

### **Das ist wichtig für alle Menschen in Wohn-Einrichtungen:**

Es gibt in Bayern strenge Regeln zum Schutz vor dem Corona-Virus.

Deswegen dürfen Sie keinen Besuch in den Wohn-Einrichtungen bekommen.

Wahl-Helfer und Helferinnen, Angehörige und gesetzliche Betreuer und Betreuerinnen können Ihnen also nicht bei der Wahl helfen.

Gruppen-Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen können Ihnen aber bei der Brief-Wahl helfen.

Gruppen-Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen können auch die Wahl-Unterlagen zu den Sonder-Briefkästen bringen.



Der Inhalt von dem Text und das Bild vom Sonder-Briefkasten ist von dieser Internet-Seite:

<https://www.augsburg.de/buergerservice-rathaus/rathaus/wahlen-abstimmungen/kommunalwahl-2020/alle-informationen-zur-stichwahl-2020>

## Übersetzung und Prüfung in Leichter Sprache:

CAB Caritas Augsburg Betriebsträger gGmbH

Beratungsstelle für Unterstützte Kommunikation

## Fach-Zentrum für Leichte Sprache

Telefon: 0821 – 58 98 00 13

E-Mail: [leichte-sprache@cab-b.de](mailto:leichte-sprache@cab-b.de)

Internet: [www.cab-b.de](http://www.cab-b.de)

Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2015

Mitglied im Netzwerk Leichte Sprache e.V.



Bilder: © Lebenshilfe für Menschen mit Behinderung Bremen e.V.

Illustrator Stefan Albers, Atelier Fleetinsel 2013

Marke Gute Leichte Sprache: © Netzwerk Leichte Sprache e.V.